

ПАЙДАЛАНУ

Назар аударыңыз! Электр шәуімі қатты тегіс және жылға тәзімді бетте тек ті турған қалпында жұмыс істеуге арналған. Электр шәуіміді тұғырықпен бірге құрғақ келденең бет үстіне қойыңыз. Электр шәуіміді тұғырықтан шешіп алыңыз, қақпақты ашып, оған суды толтырыңыз. Су деңгейі су деңгейін көрсеткіштегі ең жоғары және ең төмен белгілер арасында тұрғанына көз жеткізіңіз. Бос электр шәуіміді қоспаңыз. Су деңгейі «тіп» белгісінен төмен және «тақ» белгісінен жоғары болмауы тиіс.

Электр шәуіміде оны сусыз қосқан кезде қатты қызудан қорғаныс көзделген. Электр шәуімі қатты қызған кезде су болмаған кезде немесе су деңгейі тым төмен деңгейде болса, оны сөндіретін қорғаныс құрылғысы іске қосылады. Егер де Сіз суы жоқ электр шәуіміді байқамай қоссаңыз және бұл ретте қорғаныс іске қосылса, шамамен 15-20 минут күтіңіз және ол өз бетімен жұмыс қалпына оралады. Құрал егер де ол тым ыстық болса, қосылмайды (ол енді ғана қайнаған жағдайда).

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Құралды сусыз қосу қорғаныстың істен шығуына әкеп соғуы мүмкін, сондықтан электр шәуіміді қоспас бұрын, ондағы судың бар-жоғын әрдайым тексеріп отырыңыз. Электр шәуімідегі су ең төмен «тіп» деңгейінен төмен және ең жоғары «тақ» деңгейінен жоғары емес, рұқсат етілген шекте болатынын әрдайым қадағалаңыз.

Қақпақты жауып, электр шәуіміді тұғырық үстіне қойыңыз. Ыстық бумен күйіп қалуға жол бермеу үшін электр шәуіміді қоспас бұрын, қақпағын әрдайым тығыз етіп жауып отырыңыз. Ыстық бумен жанасудан аулақ болыңыз. Штөпсельдің айырын розеткаға салыңыз.

Электр шәуіміді «On/off» (Қос./сөн.) батырмасының көмегімен қосыңыз. Бұл ретте судың қайнау процесі жүріп жатқанын растайтын жарық индикаторы жандайды.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Электр шәуімінің қақпағын қайнамас бұрын және кейін ешқашан ашпаңыз. Электр шәуімі су қайнаған соң, автоматты түрде сөнеді. Оны желден сөндіріңіз. Қаласаңыз, электр шәуіміді қайнату процесі аяқталғанға дейін «On/off» (Қос./сөн.) батырмасының көмегімен сөндіре аласыз. Электр шәуімінен су төгілген уақытта оны болмашы және аз-аздап еңкейтіңіз. Ішінде ыстық судың бар екендігін ұмытпаңыз. Егер де су салқындап, Сіз оны қайта қайнатқыңыз (немесе жылытқыңыз) келсе, электр шәуіміді қайта қосыңыз.

ТАСЫМАЛДАУ, ТАЗАЛАУ ЖӘНЕ САҚТАУ

ТАСЫМАЛДАУ. Құралды бұйымның тауарлық түрін және/немесе қаптамасының сақталуын қамтамасыз ететін, жүктерді бекіту және бұдан әрі қауіпсіз пайдалану ережелерін пайдалана отыра, жабық келіктің көз келген түрімен тасымалдау қажет. Құралды тиеу-түсіру жұмыстары кезінде соққылы жүктемелерге ұшыратуға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!

ТАЗАЛАУ. Электр шәуіміді тазаламас немесе техникалық қызмет көрсетпес бұрын міндетті түрде айырын розеткадан алып шығу қажет.

Егер де шәуімі қолданылса, суығанша, кемінде 40 минут күтіңіз. Электр тогының соғуын болдырмау үшін шәуімі корпусын, тұғырығы мен электр бітесін суға батырмаңыз. Құралдың осы бөліктерін түгі жоқ аздап ылғалды жұмсақ матаның көмегімен және қандай да бір тазалаушы құралдарды пайдаланусыз тазалауға болады.

Судың кереметті жоғары деңгейдегі аудандарда құралдан қақты оны жақсы күйінде сақтау үшін тұрақты түрде алып тастап отыру қажет, себебі, құралдағы қақтың шамадан тыс мөлшері дұрыс жұмыс істемеуіне немесе сынуына әкеп соғуы мүмкін. Қақтан тазарту жиілігі өңіріңіздегі су құбыры суының кереметті деңгейіне және шәуіміді пайдалану жиілігіне байланысты болады (мысалы, 200 рет пайдаланудан соң, бір рет тазалау). Егер де үйіңіздегі су кермек болса, оны сүзгіден өткізуге кеңес береміз – бұл қақтың түзілуін біршама азайтады.

САҚТАУ. Құралды бұйымның тауарлық түрін және бұдан әрі қауіпсіз қолданылуын сақтауды көздейтін жағдайларда, жабық үй-жайларда сақтау қажет. Сақтауға жинамас бұрын құрал мен оның барлық аксессуарларының толықтай кептірілгеніне көз жеткізіңіз.

ҚҰРАЛДЫ КӨДЕГЕ ЖАРАТУ ҚАҒИДАЛАРЫ

Құрал мен бұйым-түю материалдарды қоршаған орта үшін ең аз зиянымен және өңіріңіздегі қалдықтарды көдеге жарату жөніндегі қағидаларға сәйкес көдеге жаратылуы тиіс.

КЕПІЛДІКТІ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ШАРТТАРЫ

Бұйымды сатып алған уақытта тексерілуін және Сіздің қатысуыңызбен кепілдік талонының толтырылуын талап етіңіз (сататын ұйымның мөртабын, сатылған күні және сатушының қолы). Кепілдік талонын ұсынбаған жағдайда немесе оны дұрыс толтырмаған уақытта, сапасы жөніндегі шағымдар қабылданбайды және кепілдік арқылы жөндеу жүргізілмейді. Кепілдік талонын кепілдік мерзімі ішінде сервис орталығына көз келген өтінішті жасаған кезде ұсыну қажет. Бұйым сервистік қызмет көрсетуге тек толықтай жинақталған түрінде ғана қабылданады. Кепілдік мерзімі сатып алушыға сатқан сөттен бастап есептеледі. Сізден бұйымның сатып алынған күнін растайтын құжаттарды сақтауыңызды сұраймыз (тауар немесе касса чегі). Бұйымныңызға кепілдік арқылы тегін қызмет көрсету шартына бұйымды қолдану жөніндегі нұсқаулығының талаптарына сәйкес және тұрмыстық қажеттілік шегінен шықпайтын, дұрыс пайдалану, механикалық зақымдаулардың және бұйымды ұқыпсыз пайдалану салдарының жоқтығы жатады. Бұйым кепілдік арқылы қызмет көрсетуге таза түрінде ұсынылады (мүмкін болатын жерлерінде қажалған және үрленген). Кепілдік кепілдік мерзімі ішінде анықталған барлық өндірістік және құрылымдық ақауларға таралады («Кепілдік таратылмайды» бөлімінде көрсетілгендерден басқа). Бұл кезеңде шығыс материалдарынан басқа ақау бөлшектері кепілдікті сервис орталығында тегін түрде ауыстыруға жатады.

КЕПІЛДІК ТАРАТЫЛМАЙДЫ

- 1.Форс-мажорлық жағдайлар туғызған ақаулар.
- 2.Бұйымды және тұрмыстық жағдайларының шегінен шығатын мақсаттарда бұйымның зақымдануы (яғни, өнеркәсіптік немесе коммерциялық мақсаттарда).
- 3.Шығыс материалдары мен аксессуарлар.
- 4.Шамадан тыс жүктелуі, дұрыс пайдаланбау, бұйым ішіне сұйықтықтардың, шаңның, жөндіктердің, бөгде заттардың кіруі туғызған ақаулар.
- 5.Кірілетін сервис орталықтарынан немесе кепілдікті шеберханалардан тыс жөндеуге ұшыраған бұйымдар.
- 6.Пайдаланушының бұйым құрылымына өзгерістерді енгізу немесе құрамдас бөлшектерін біліксіз ауыстыру салдарынан болған зақымдаулар.
- 7.Қолдану жөніндегі нұсқаулықтың талаптарын бұзу.
- 8.Жеткізу желісінің кернеуін дұрыс орнатпау (қажет болса).
- 9.Техникалық өзгерістер енгізу.
- 10.Ұқыпсыз пайдалану, бұйымды дұрыс тасымалдамау және сақтамау, бұйымның құлау салдарынан болған механикалық зақымдаулар.
- 11.Жануарлардың кінәсінен болған зақым (соның ішінде, кеміргіштер мен жөндіктер).

Өндіруші: Ист Марк Глобал Лимитед, ҚХР

Жасалған күні туралы ақпаратты жеке қаптамасынан қараңыз

Кепілдік арқылы қызмет көрсету мәселелері бойынша жақын маңдағы сервис орталығына жүгініңіз.





Beim Kaufen des Geräts muss man folgende Regeln beachten.
Dieses Gerät ist für Erwärmung und Abkochung des Trinkwassers bestimmt.

Wichtig! Das Gerät, das in die kalte Jahreszeit gekauft ist, muss man zur Vermeidung des Betriebsausfalls bis zum Netzanschluss wenigstens vier Stunden bei der Raumtemperatur halten.

CARACTERISTICI TEHNICE

Tensiune nominală: 220-240 V
Frecvență nominală a curentului: 50 Hz
Consum nominal de putere: 1850-2200 W
Volum - 1,7 l

Perioada de garanție în Uniunii Europene și în Moldova – douăzeci și patru luni

MĂSURI DE PRECAUȚIE ÎN TIMPUL UTILIZĂRII

- Citiți cu atenție acest manual înainte de a utiliza aparatul pentru a evita deteriorarea acestuia în timpul utilizării. Manipularea incorectă poate duce la deteriorarea aparatului, provoca daune materiale sau afecta sănătatea utilizatorului.
- Înainte de a începe lucrul, asigurați-vă că în interiorul aparatului nu există materiale de ambalare și alte obiecte străine, ceea ce poate duce la deteriorarea aparatului sau la incendiu.
- Înainte prima pornire, verificați dacă specificațiile produsului corespund parametrilor sursei de alimentare.
- La utilizarea unui cablu prelungitor, asigurați-vă că puterea maximă admisă a cablului corespunde puterii aparatului.
- Acest aparat nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de către persoane fără experiență și cunoștințe, cu excepția cazului în care sunt supravegheate sau instruite să folosească aparatul de către persoana responsabilă pentru siguranța acestora.
- Folosiți aparatul departe de copii. Copiii trebuie să fie supravegheați pentru a preveni jocul cu aparatul.
- Fiți foarte atenți când copiii se află în apropierea aparatului.
- Folosiți și depozitați aparatul departe de copii.
- Nu lăsați aparatul pornit nesupravegheat.
- Nu utilizați aparatul dacă cablul sau ștecherul sunt deteriorate sau dacă aparatul este deteriorat. Adresați-vă la un centru de service. Aparatul trebuie reparat numai de un centru de service autorizat. Nu reparați aparatul independent.
- Dacă nu utilizați aparatul, deconectați-l de la rețea. Deconectând dispozitivul, nu trageți de cablul de alimentare, trageți ușor ștecherul din priză.
- Pentru a reduce riscul de electrocutare, nu scufundați aparatul în apă sau alte lichide. Dacă se întâmplă acest lucru, NU ATINGEȚI aparatul, deconectați-l imediat de la sursa de alimentare.
- Nu utilizați aparatul cu mâinile ude.
- Deconectați aparatul de la rețea după utilizare și înainte de curățare. Înainte de a muta aparatul, de a efectua curățarea sau alte operații de întreținere, lăsați aparatul să se răcească.
- Nu utilizați accesorii care nu sunt incluse în ansamblul blenderului.
- Nu utilizați aparatul în alte scopuri decât cele specificate în manualul de utilizare.
- Acest aparat este destinat exclusiv pentru uz casnic. Nu-l utilizați în scopuri comerciale sau de altă natură.
- Nu folosiți aparatul în alte scopuri decât cele specificate în instrucțiuni. Fierbătorul de apă electric este destinat numai pentru fierberea apei. Nu-l utilizați pentru a încălzi supă sau alte lichide, precum și produse din cutii, sticle sau conserve.
- Fierbătorul de apă electric este proiectat pentru funcționarea numai în poziție verticală pe o suprafață uscată, solidă și rezistentă la căldură. Nu plasați aparatul pe suprafețe fierbinți, precum și în apropierea surselor de căldură (de exemplu, aragazuri electrice), perdelelor și rafturilor suspendate.
- Pentru a reduce riscul de electrocutare, nu scufundați aparatul în apă sau alte lichide. Dacă se întâmplă acest lucru, NU ATINGEȚI aparatul, deconectați-l imediat de la sursa de alimentare.
- Nu lăsați apa să pătrundă pe stația de alimentare.
- Nu conectați aparatul la o priză de curent concomitent cu alte aparate electrice.
- Deconectați întotdeauna aparatul de la priză electrică atunci când nu îl utilizați.
- Fierbătorul de apă electric trebuie utilizat numai cu stația furnizată împreună cu acesta. Este interzis utilizarea acestuia în alte scopuri.
- Evitați contactul cu suprafața fierbinte a fierbătorului de apă electric. Apucați întotdeauna fierbătorul de apă electric numai de mâner.
- Înainte de pornire, asigurați-vă că capacul este închis etans, în caz contrar se va activa sistemul de oprire automată la fierbere și apa poate să se verse.
- Asigurați-vă cu atenție că există cel puțin o cantitate minimă de apă în fierbătorul de apă electric. Este interzis să folosiți fierbătorul de apă electric fără apă.
- Nu umpleți fierbătorul de apă electric cu apă peste marcajul maxim. În caz contrar, apa clocotită se poate scurge din gură, și puteți obține arsuri.
- **ATENȚIE!** Nu deschideți capacul în timp ce apa fierbe. Fiți deosebit de atenți dacă deschideți capacul imediat după ce fierbătorul a dat în fier: aburul care iese din fierbător este foarte fierbinte. Apa fierbinte poate cauza arsuri grave. Fiți deosebit de atenți când există apă fierbinte în fierbătorul electric. Nu atingeți carcasa fierbătorului electric în timpul și imediat după încălzire: acesta este foarte fierbinte. Ridicați fierbătorul electric ținându-l de mâner.
- **ATENȚIE!** Nu este permis să scoateți fierbătorul electric de pe stație în timpul funcționării, mai întâi opriți-l.
- Se recomandă de umplut fierbătorul de apă electric cu apă potabilă îmbuteliată sau filtrată.
- Dacă utilizați apă dură, pe elementul de încălzire al fierbătorului electric pot apărea pete minore. Acesta este rezultatul formării depunerilor de calcar. Cu cât este mai dură apa, cu atât mai rapid vor apărea depunerile. Depunerile de calcar pot avea culori diferite. Deși calcarul este inofensiv pentru sănătate, aceasta poate afecta negativ funcționarea fierbătorului dvs. electric. Curățați în mod regulat fierbătorul electric de depunerile de calcar.
- Umiditatea poate fi condensată pe stația fierbătorului electric. Acest lucru este normal și nu indică la faptul unei funcționări defectuoase a fierbătorului electric.
- Utilizați aparatul numai pentru uz casnic în conformitate cu aceste instrucțiuni de utilizare. Fierbătorul nu este destinat utilizării industriale sau comerciale. Garanția nu acoperă defectiunile cauzate de utilizarea produsului în scopuri care depășesc nevoile interne personale (adică în scopuri industriale sau comerciale). Păstrați aceste instrucțiuni.

UTILIZAREA FIERBĂTORULUI ELECTRIC

Atenție! Fierbătorul electric este proiectat pentru funcționarea numai într-o poziție verticală pe o suprafață uscată, solidă și rezistentă la căldură. Așezați fierbătorul electric cu stația pe o suprafață uscată, orizontală. Scoateți fierbătorul de pe stație, deschideți capacul și umpleți-l cu apă potabilă îmbuteliată sau filtrată. Asigurați-vă că nivelul apei este între marcajele maxime și minime ale indicatorului nivelului apei. Nu utilizați fierbătorul electric gol. Nivelul apei din fierbătorul electric trebuie să fie de cel puțin "min" și nu mai mult de "max". Fierbătorul electric este dotat cu protecție împotriva supraîncălzirii atunci când fierbătorul este pornit fără apă. Când fierbătorul se supraîncălzește, se activează dispozitivul de protecție, fierbătorul se îl oprește atunci când nu există un nivel prea scăzut de apă în interiorul aparatului. Dacă ați pornit accidental fierbătorul fără apă și, s-a activat protecția, așteptați aproximativ 15-20 de minute și acesta se va întoarce la starea sa de lucru.

ROMÂNĂ

Fierbătorul electric nu se va aprinde, de asemenea, dacă este prea fierbinte (în caz dacă numai ce a fiert).

ATENȚIE! Pomina aparatului fără apă poate deteriora protecția, așa că verificați întotdeauna nivelul de apă înainte de a porni fierbătorul. Asigurați-vă întotdeauna că nivelul apei din fierbătorul electric este în limite acceptabile, nu mai jos de minimul "min" și nu mai sus decât valoarea maximă "max".

Închideți capacul și puneți fierbătorul pe stație. Pentru a evita arsurile cu abur fierbinte, închideți întotdeauna capacul bine înainte de a porni fierbătorul.

Evitați contactul cu aburul fierbinte. Introduceți ștecherul în priză.

Porniți fierbătorul prin apăsarea butonului "On / Off". În același timp, se va aprinde indicatorul luminos, indicând la faptul că procesul de fierbere a apei este în desfășurare.

ATENȚIE! Nu deschideți niciodată capacul fierbătorului electric imediat înainte sau după fierbere. Fierbătorul electric se va opri automat imediat după ce a fiert; deconectați fierbătorul de la rețea. Dacă doriți, puteți opri manual fierbătorul înainte ca procesul de fierbere să se termine, cu ajutorul butonului "On / Off".

Când turnați apă din fierbător, înclinați-l ușor și treptat. Nu uitați că există apă fierbinte în interiorul fierbătorului electric.

Dacă apa sa răcit și doriți să o fierbeți (sau reincălziți) din nou, porniți din nou fierbătorul electric.

TRANSPORT, CURĂȚARE ȘI DEPOZITARE

TRANSPORT. Aparatul poate fi transportat cu orice tip de transport acoperit, cu respectarea regulilor de fixare a mărfii care asigură păstrarea produsului și / sau a ambalajului și funcționarea sigură a acestuia în continuare. NU expuneți dispozitivul la sarcini de șoc în timpul operațiilor de manipulare.

CURĂȚARE. Înainte de curățarea sau întreținerea fierbătorului electric, scoateți ștecherul din priză. Dacă aparatul a fost utilizat, lăsați-l să se răcească timp de cel puțin 40 de minute. Pentru a evita electrocutarea, nu scufundați aparatul, stația și cablul electric în apă. Aceste părți ale aparatului pot fi curățate cu o cârpă moale, ușor umedă, fără scame și fără adăugarea agenților de curățare. Pentru a curăța filtrul (este amplasat pe orificiul fierbătorului electric), scoateți-l și clătiți-l din partea exterioară sub un jet de apă. Filtrul trebuie să fie spălat, indiferent dacă depunerile de calcar sunt vizibile sau nu. Nu utilizați fierbătorul fără filtrul instalat. În zonele cu o duritate ridicată a apei, este necesar să îndepărtați din aparat în mod regulat depunerile de calcar pentru a menține aparatul în stare bună, deoarece excesul de calcar din aparat poate duce la defecțiuni. Frecvența curățării de depuneri de calcar depinde de gradul de duritate a apei de la robinet din zona dvs. și de frecvența utilizării fierbătorului electric (de exemplu, o curățare după 200 de utilizări). Dacă apa din casă este dură, vă sfătuim să o filtrați - acesta lucru va reduce într-o oarecare măsură formarea calcarului.

Pentru a curăța carcasa, ștergeți-o cu o cârpă moale umedă și apoi uscați-o.

Nu utilizați detergenți sau solvenți abrazivi.

DEPOZITARE. Aparatul trebuie să fie stocat în încăpere închisă, în condiții care presupun păstrarea produsului și funcționarea sigură a acestuia în continuare. Asigurați-vă că aparatul și toate accesoriile acestuia sunt uscate complet, înainte de a le depozita.

ELIMINAREA APARATULUI

Aparatul și materialele de ambalare trebuie eliminate cu cel mai mic pericol pentru mediu și în conformitate cu reglementările privind eliminarea deșeurilor din zona dumneavoastră.

CONDIȚII DE GARANȚIE

Când cumpărați aparatul, cereți în prezența dumneavoastră să fie verificat și să fie completat cardul de garanție (ștampila organizației comerciale, data vânzării și semnătura vânzătorului).

Fără furnizarea cardului de garanție sau atunci când nu este completat corect, reclamațiile de calitate nu sunt acceptate și nu se efectuează nici o reparație în garanție. Cardul de garanție trebuie prezentat la orice adresare la centrul de service pe întreaga perioadă de garanție. Produsul este acceptat pentru service numai complet. Perioada de garanție se calculează din momentul vânzării către cumpărător. De asemenea, vă cerem să păstrați documentele care confirmă data achiziționării produsului (bonul de casă).

Condiția de service gratuit în garanție a produsului este funcționarea sa corectă, în limitele uzului casnic, în conformitate cu cerințele din instrucțiunile de utilizare a produsului, lipsa deteriorării mecanice și efectele manipulării neglijente.

Produsul este acceptat pentru serviciul în garanție curat (șters și curățat, acolo unde este posibil).

Garantia acoperă toate defectele de fabricație și de proiectare (altele decât cele enumerate în „Garantia nu acoperă”), identificate în timpul perioadei de garanție. În această perioadă, piesele defecte, cu excepția consumabilelor, urmează să fie înlocuite gratuit în centrul de service în garanție.

GARANȚIA NU ACOPERA

1. Defectele cauzate de forța majoră.
2. Deteriorarea produsului cauzată de utilizarea produsului în scopuri care depășesc uzul casnic (de exemplu, în scopuri industriale sau comerciale).
3. Consumabile și accesorii.
4. Defectele cauzate de supraîncălzire, funcționare necorespunzătoare, penetrarea lichidelor, prafului de insecte, pătrunderea de obiecte străine în produs.
5. Deteriorările care au fost reparate în afara centrelor de service autorizate sau atelierelor de garanție.
6. Deteriorările cauzate prin modificarea designului produsului de către utilizator sau înlocuirea necalificată a componentelor sale.
7. Încălcarea instrucțiunilor de utilizare.
8. Instalarea incorectă a tensiunii de rețea (dacă este necesar).
9. Introducerea modificărilor tehnice.
10. Daune mecanice, inclusiv în rezultatul manipulării neglijente, transportului și depozitării necorespunzătoare, căderii produsului.
11. Daune cauzate de animale (inclusiv de rozătoare și insecte).

Producător: East Mark Global Limited, China

Pentru informații privind data fabricării, consultați ambalajul. Pentru service în garanție, contactați cel mai apropiat centru de service.

